



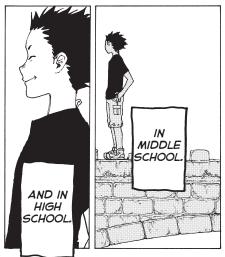




I HAD A DREAM.



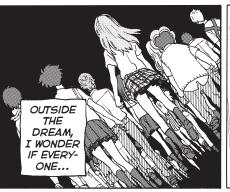






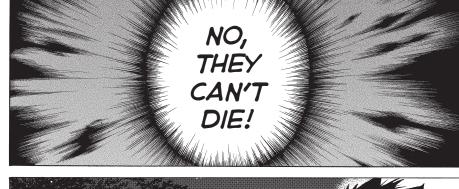


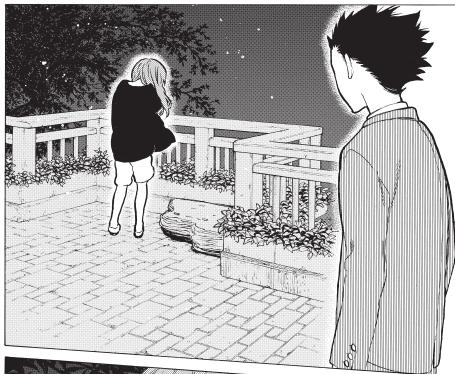






























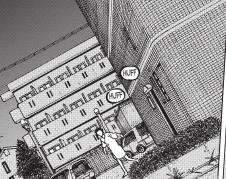




THEN-













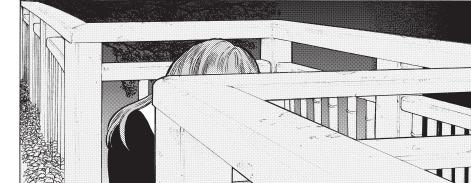






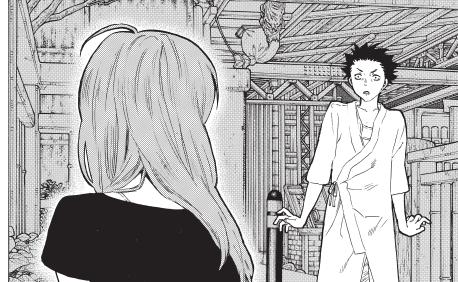
















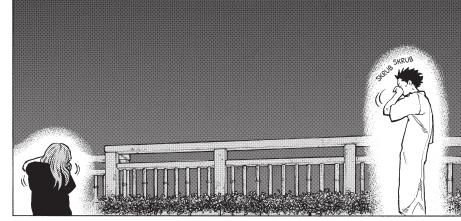








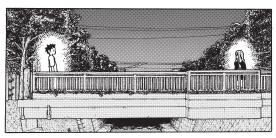




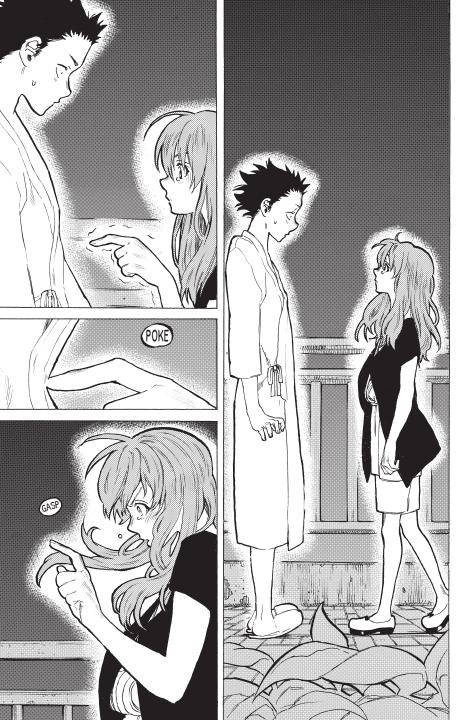




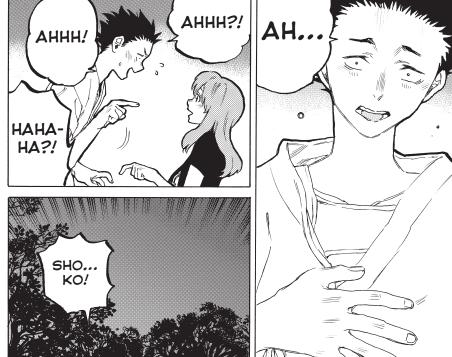












Ca Silent Voice

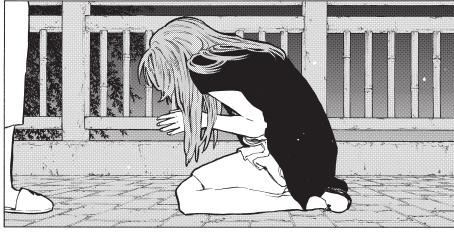
a Silent Voice

























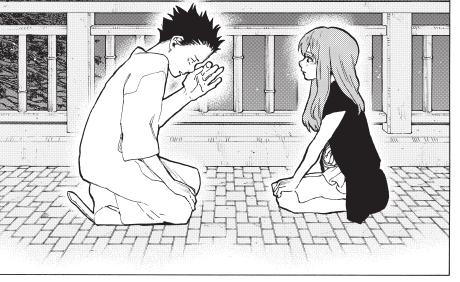






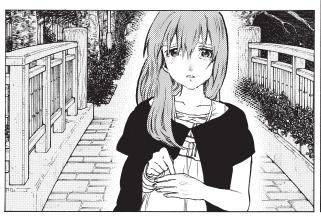


















































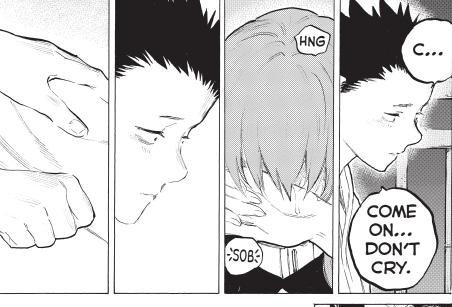








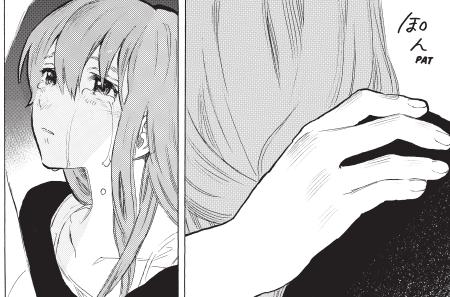






























I WANT YOU... I WANT
YOU TO HELP
ME WITH
THAT.



























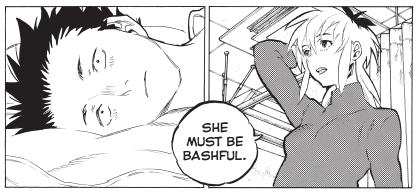


























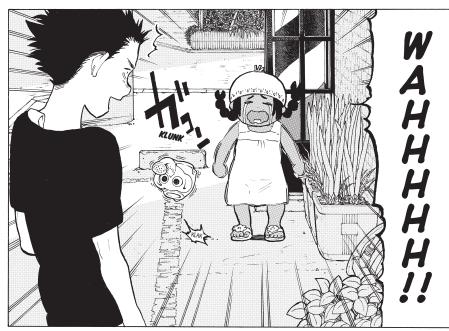














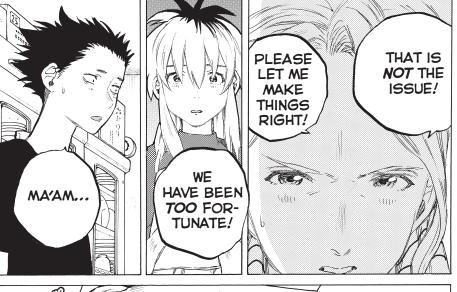




ARE
YOU
GONNA
DIE?!
ARE
YOU
GONNA
DIE?!



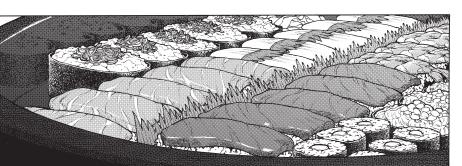


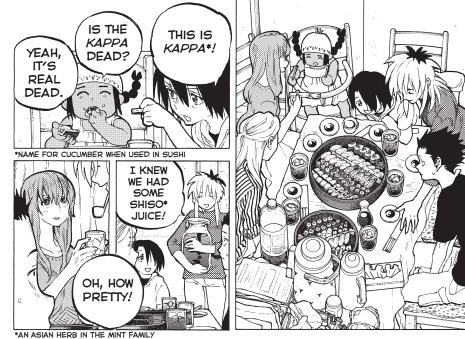




HMM... IN THAT CASE, LET'S TAKE THIS...





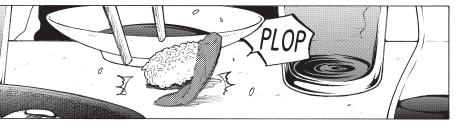


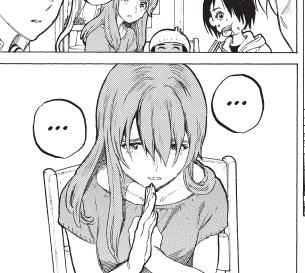




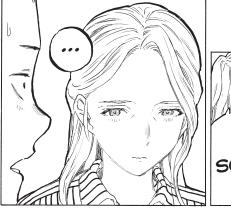




















































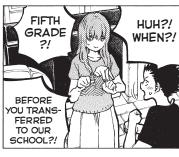




























SHE DOES?









WAIT,
IS WHAT
YOU JUST
SAID
TRUE?!



THEN, IN A
HUFF, HE LEFT,
ABANDONING
BOTH THE
SALON AND
OUR FAMILY!

I KNOW,

RIGHT?!



THAT'S RIGHT!















Ca Silent Voice

a Silent Voice



from: Shoko Nishimiya

sub: Hello

Everyone said they are going to the school festival tomorrow. The first showing of Tomohiro's movie starts at 11:30, so I'll meet you at the front gate at 10:00, okay?







CHAPTER 56: GOING TO SCHOOL















HEY, ISN'T THAT THAT SHOYA GUY?











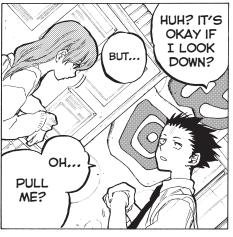




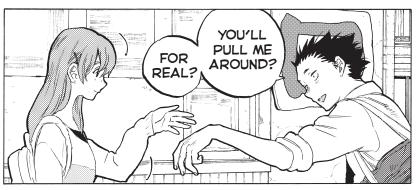


















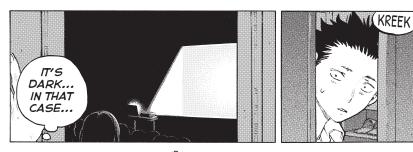


































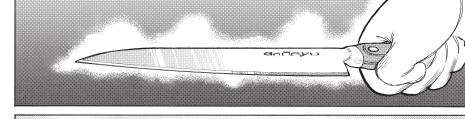






























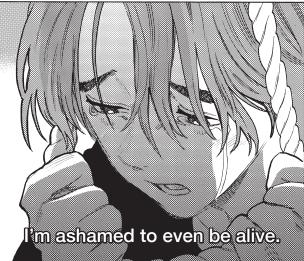


















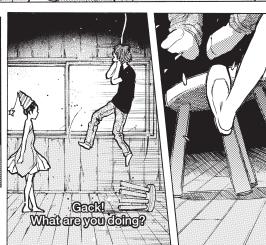


I BET SHE CAN MAKE STUFF LIKE THAT BECAUSE SHE LOVES IT:



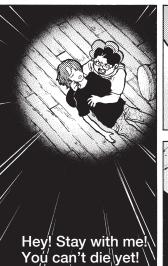
AND WAS IT
NAOKA WHO
DESIGNED IT?
—IT ISN'T HER
—STYLE AT
ALL, BUT...

































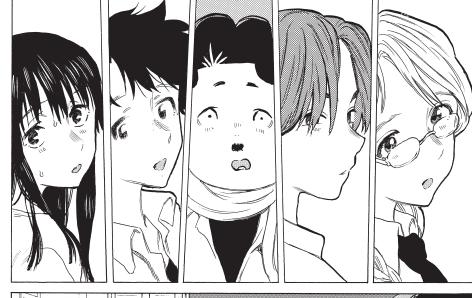


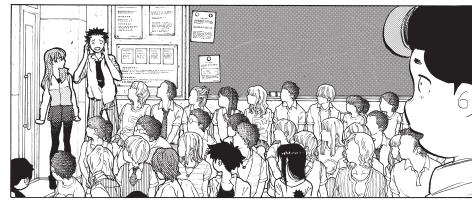






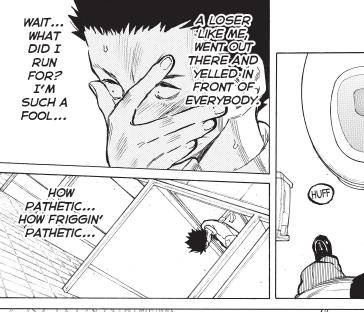


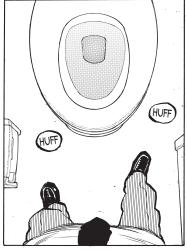












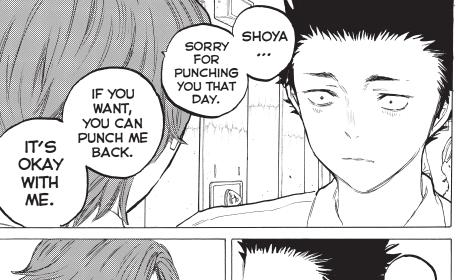






















THOUGH.































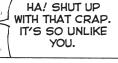












НАНА... YEAH,





BUT I HEARD YOU CAME TO SEE NOT LIKE ME EVERY DAY WHILE I YOU WAS OUT, EITHER. RIGHT?















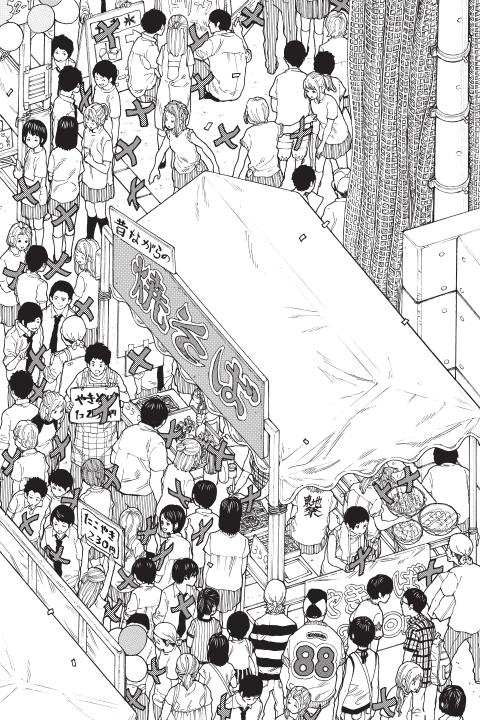


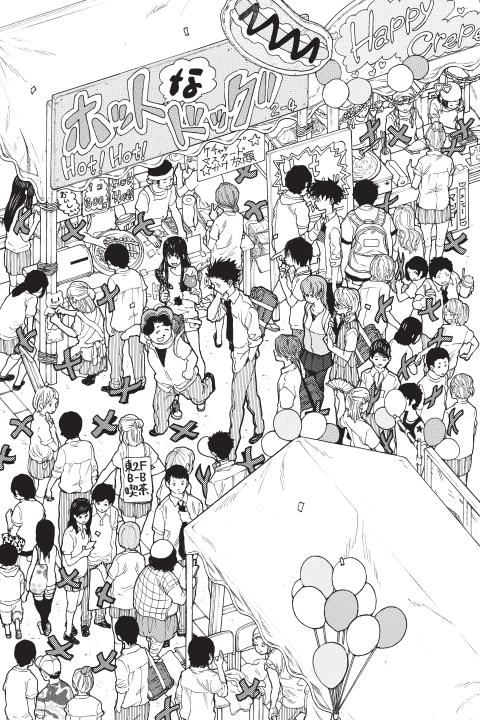


I'M
AMAZED
HE CAN EVEN
SHOW HIS
FACE AT
SCHOOL.









a Silent Voice









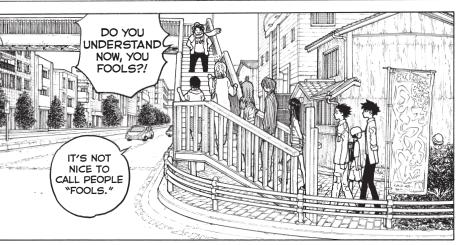


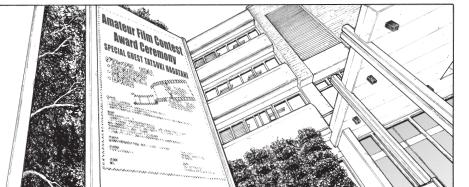


THAT'S RIGHT!

AND SINCE WE'RE
GETTING JUDGED BY
THOSE IMPRESSIVE
PEOPLE, IT MEANS WE
ARE IMPRESSIVE
AS WELL!













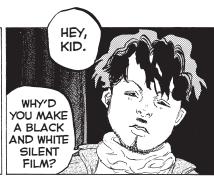


IF I WANTED TO WATCH HIM MASTURBATE, I WOULD HAVE PEEPED IN HIS BEDROOM AT NIGHT.

OH, I'M FIGHTING **BACK THE** LAUGHTER AS WE SPEAK.

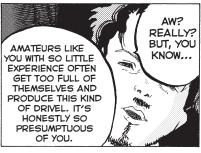
















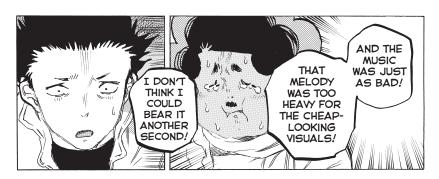
















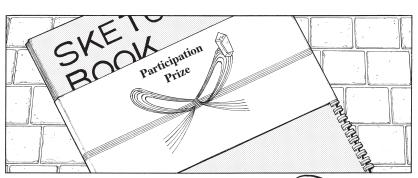




































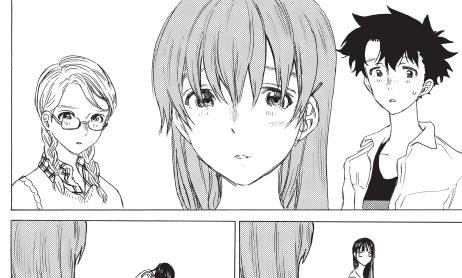




WE DID IT IN OUR SPARE TIME, SO WHAT DID YOU EXPECT?









KILL SOME



























AHH!

















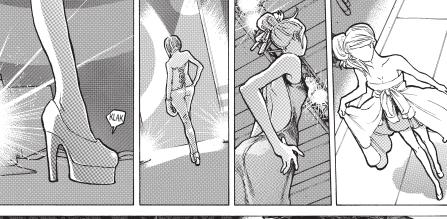


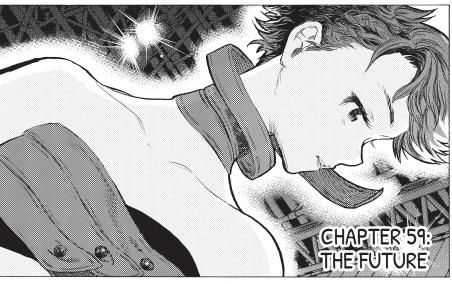






SHE'S LAUGHING AGAIN!





















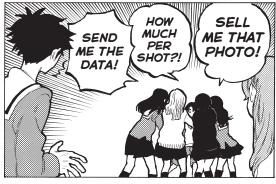
BUT I'VE NEVER SHOT AN EVENT LIKE THIS BEFORE, SO THEY MIGHT HAVE COME OUT WEIRD.





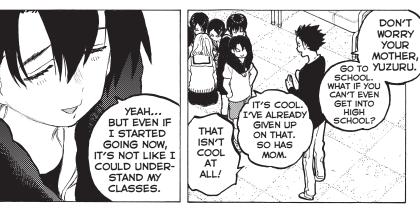




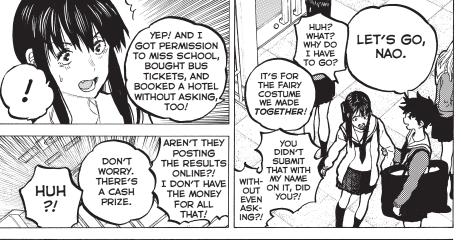






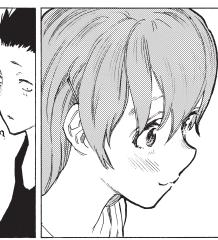


















WHAT ARE YOU GONNA DO AFTER YOU GRADUATE, SHOKO?





























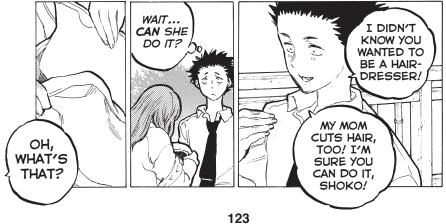




















WOW, BUT YOU WANT TO STAY IN THE AREA, RIGHT, SHOKO?



















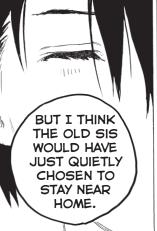


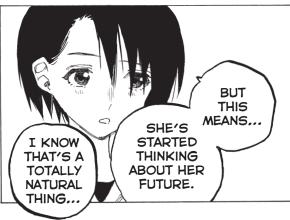






























We're going to Tokyo next year!!







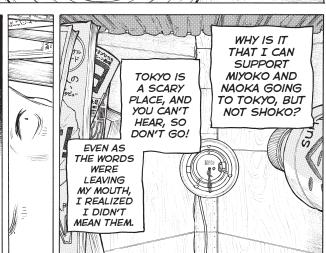




AND COMPOSE MYSELF.



IT'S NOTHING **BUT PURE** SELFISH-NESS.















guess that alone isn't a very good reason to go, is it?

There is Yuzuru to worry about as well. And I would be lonely leaving my family, not to mention you and the others.

I can earn my license from anywhere, so I'll work on that closer to home instead of in Tokyo.p(^^)q

sub: Sorry about Yesterday

I thought about it a lot since yesterday.

The truth is, a part of me was fascinated by Tokyo, but I guess that alone isn't a very good reason to go, is it?

There is Yuzuru to worry about as well. And I would be

anywhere, so I'll work on that closer to home instead of in Tokyo.p(^^)q





































WHAT MADE
YOU DECIDE
TO BE A
HAIR-DRESSER,
MOM?













YUZU'S HERE RIGHT NOW, SO WHY DON'T YOU TAKE HER THE JELLY IN THE FRIDGE?

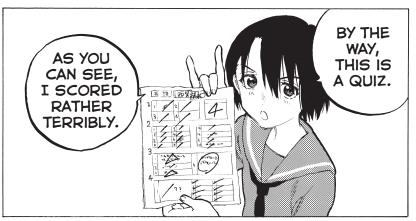


















INDEED.
IT IS
THAT TIME,
AFTER ALL.



















ONCE WE GRADUATE, WE'LL BE NOBODIES.



I'M DOING MY BEST TO CONVINCE MY PARENTS!









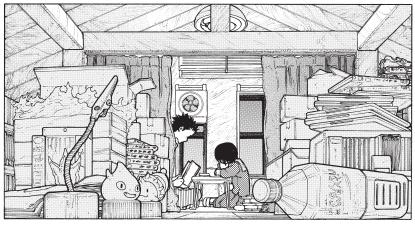


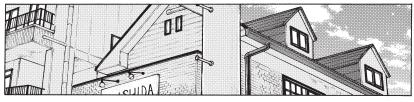




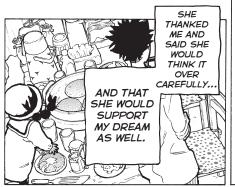






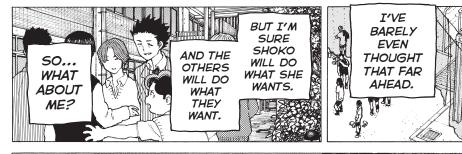




























CHAPTER 61: GRADUATION

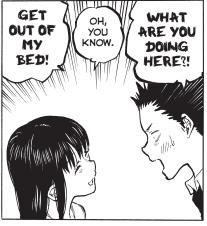


























YEAH.





THE ONES
WHO FISHED
YOU OUT WERE
KAZUKI AND
KEISUKE.

WHEN YOU FELL IN THE RIVER AND ALMOST DIED... THEY TOLD ME NOT TO TELL YOU, BUT I'M GOING TO DO IT ANYWAY.







...YOU

...THEY
REALLY DID
LIKE YOU...

BACK IN ELEMENTARY SCHOOL...







1







YEAH.





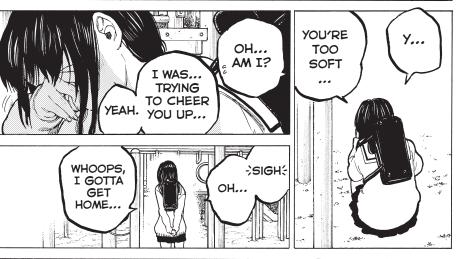






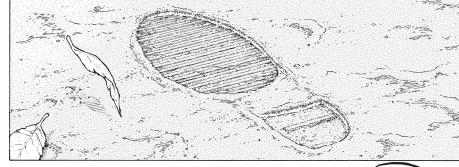










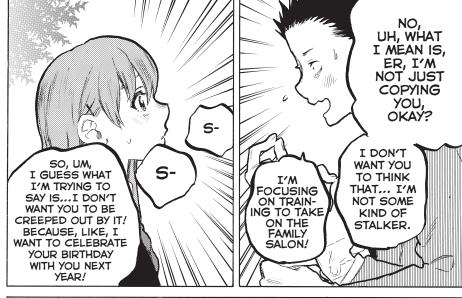
























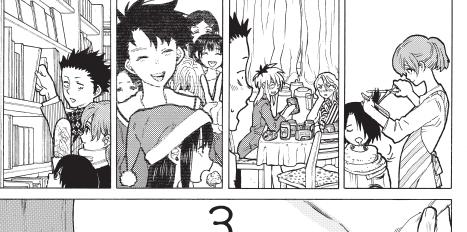
















Diploma























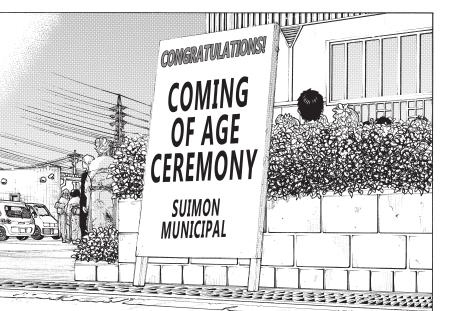






I JUST
WANT TO ASK
IF HE'S COMING
TO THE COMING-OF-AGE
CEREMONY.

FOR REAL THIS TIME. I WANT TO TALK TO HIM.



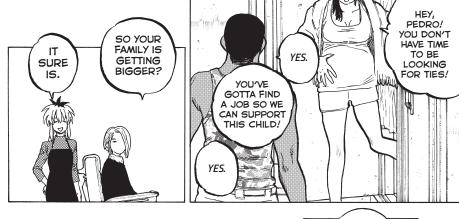
Ca Silent Voice

a Silent Voice







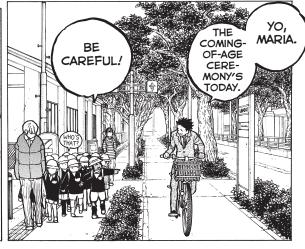




















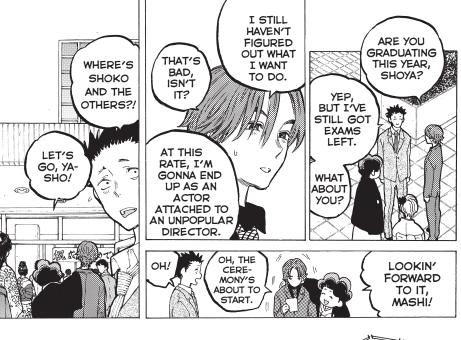




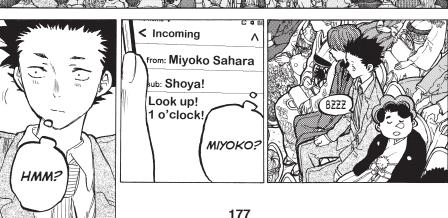
TOMO-HIRO!



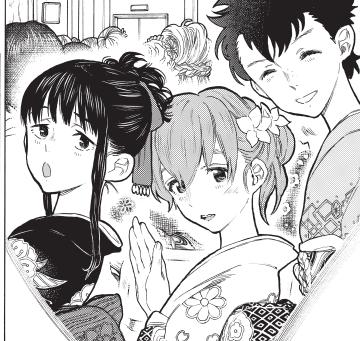














































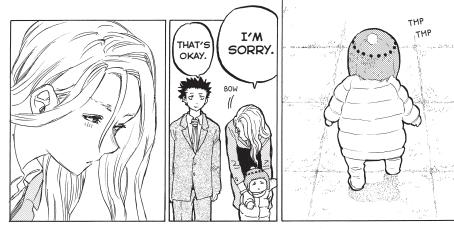




















AH... ON THE OTHER SIDE OF THAT DOOR...



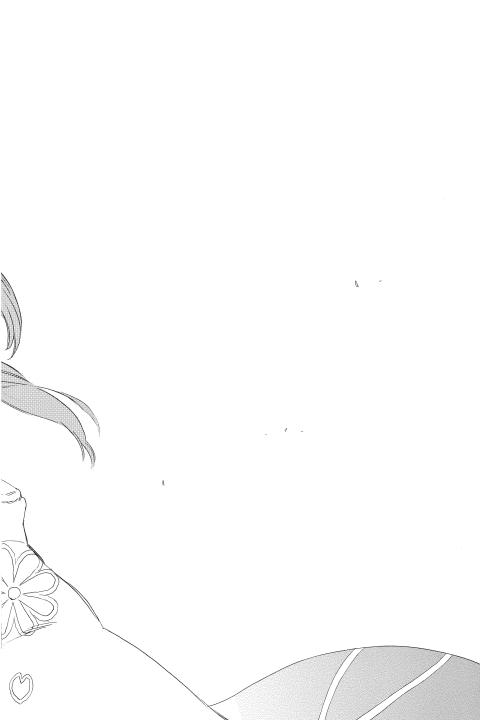




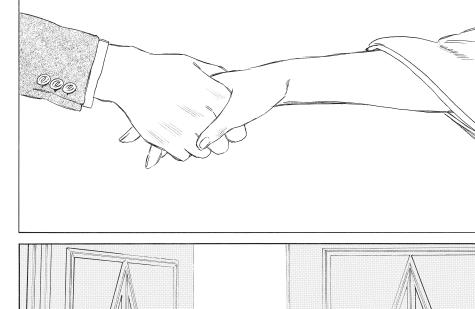


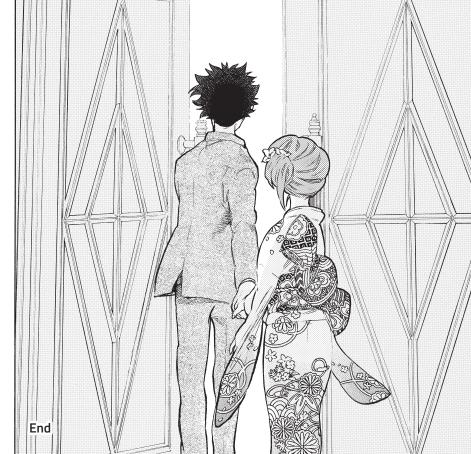












Ca Silent Voice

Translation Notes

Japanese can be a difficult language for some readers, and translation is often more art than science. For your edification and reading pleasure, here are notes on some of the places where we could have gone in a different direction with our translation, or where a Japanese cultural reference is used.

A Thousand Paper Cranes, p.87

The *senbazuru* is made up of a thousand origami cranes held together by string. It is often given to the sick or injured as a get-well gift. This is because in Japanese, *-zuru* means crane. There is a saying that goes, "a crane lives a thousand years; a turtle ten-thousand." Thus, cranes are lucky symbols; the thousand cranes bring good fortune and health for a long life.

Coming of Age Day, p.168

The Japanese holiday, *Seijin no Hi*, or Coming of Age Day falls on the second Monday of January every year. It is a day to recognize a 20-year-old as an adult and celebrate them. All those who have turned 20 in the past year, or are about to, are invited to the ceremony. It is usually held locally, or broken up by prefectures. Attendees dress formally, and traditional Japanese attire is still common. This is also an opportunity for the young women to wear a special kimono called *furisode*. Shoko and the girls are wearing *furisode* (see p.179), which are distinguishable by their very long sleeves.



マルドゥック・スクランブル

SERAMBLE

Created by Tow Ubukata



Manga by Yoshitoki Oima

"I'd rather be dead."

Rune Balot was a lost girl with nothing to live for. A man named Shell took her in and cared for her...until he tried to murder her. Standing at the precipice of death, Rune is saved by Dr. Easter, a private investigator. He uses an experimental procedure known as "Mardock Scramble 09" on Rune, and it grants her extraordinary abilities. Now, Rune must decide whether or not to use her new powers to help Dr.



Ages: 16+

Easter bring Shell to justice. But, does she even have the will to keep living a life that's been broken so badly?



VISIT KODANSHACOMICS.COM TO:

- View release date calendars for upcoming volumes
- Find out the latest about upcoming Kodansha Comics series

A Silent Voice 7

KODANSHA COMICS Digital Edition

A Silent Voice volume 7 copyright © 2014 Yoshitoki Oima English translation copyright © 2016 Yoshitoki Oima

All rights reserved.

First published in Japan in 2014 by Kodansha Ltd., Tokyo. Electronic Publishing rights for this English edition arranged through Kodansha Ltd., Tokyo.

No portion of this book may be reproduced or transmitted in any form or by any means without written permission from the copyright holders.

English digital edition published by Kodansha Advanced Media, LLC, San Francisco.

www.kodanshacomics.com

ISBN: 9781682332702 Digital Edition: 1.0.0

Translation: Steven LeCroy Lettering: Steven LeCroy & Hiroko Mizuno Additional Touch-up: James Dashiell Editing: Haruko Hashimoto Kodansha Comics edition cover design by Phil Balsman